

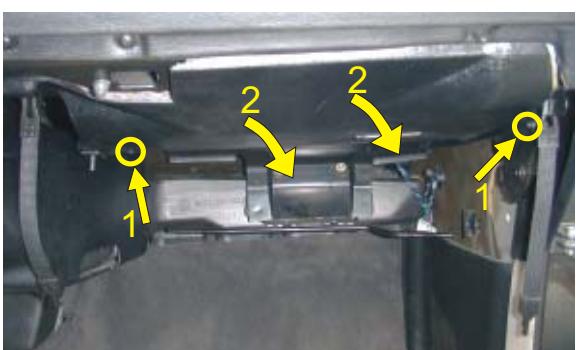
* – z klimatyzacją; air-conditioned; с кондиционером; avec climatisation; mit Klimaanlage



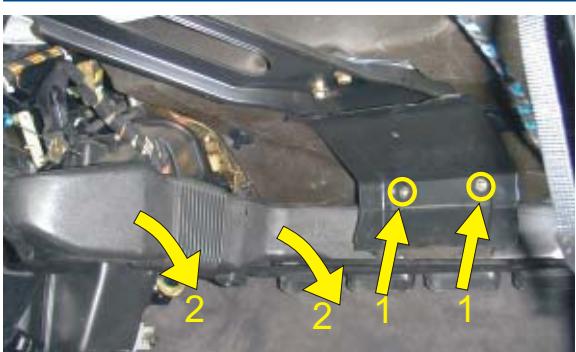
- (PL) Otworzyć schowek, usunąć zabezpieczenia pasków, odpiąć paski, odpiąć zawiasy, usunąć schowek
- (GB) Open the glove locker, remove the protection of the straps, release the straps, unlatch the hinge, remove the locker
- (RUS) Открыть бардачок, расстегнуть ремешки и петли, вытащить бардачок
- (F) Ouvrir la boîte, éliminer les mécanismes de sûreté des ceintures, détacher les ceintures, détacher les gonds, enlever la boîte
- (D) Den Handschuhfach öffnen, Sicherungen der Bänder entfernen, die Bänder lösen, die Scharniere lösen, den Handschuhfach demontieren



- (PL) Odkręcić wkręt mocujący element tapicerki, wyciągnąć tapicerkę
- (GB) Loosen the screw and remove the upholstery panel
- (RUS) Выкрутить крепежный винт обивки и снять обивку
- (F) Dévisser l'élément de la tapisserie, sortir la tapisserie
- (D) Befestigungsschrauben der Polsterung lösen, die Polsterung demontieren



- (PL) Odkręcić wkręty mocujące górnej ścianki schowka i usunąć ją
- (GB) Loosen the screws and remove the upper wall of the locker
- (RUS) Выкрутить винты крепления верхней панели бардачка и вытащить ее
- (F) Dévisser la paroi supérieure de la boîte et l'enlever
- (D) Befestigungsschrauben der oberen Handschuhfachwand lösen und die Wand demontieren

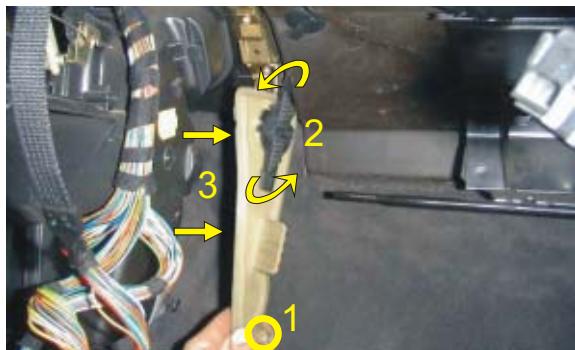


- (PL) Odkręcić śruby kolektora wylotowego wentylacji, usunąć kolektor
- (GB) Loosen the screws and remove the ventilation collector pipe
- (RUS) Выкрутить винты выхлопного коллектора и вытащить коллектор
- (F) Dévisser le collecteur d'échappement de la ventilation, enlever le collecteur
- (D) Schrauben des Auslaufkollektors der Lüftungsanlage lösen, den Kollektor demontieren



- (PL) Wyciągnąć układ elektroniczny znajdujący się za komorą filtra
- (GB) Remove the electronic device located behind the filter chamber
- (RUS) Вытащить электронное устройство, находящееся за камерой фильтра
- (F) Sortir le réseau électrique se trouvant derrière la chambre du filtre
- (D) Den Elektro-Teil hinter dem Filterteil ausbauen

* – z klimatyzacją; air-conditioned; с кондиционером; avec climatisation; mit Klimaanlage



PL Wykręcić wkręt pokrywy, następnie przekręcić zabezpieczenie o 90 stopni w lewo wyciągnąć pokrywę komory filtru

GB Loosen the screw on the cover, turn the lock 90 degrees to the left and remove the filter cover

RUS Выкрутить винт крышки, затем прокрутить блокаду на 90 градусов влево, вытащить крышку камеры фильтра

F Dévisser le couvercle, ensuite tourner le mécanisme de protection de 90 à gauche, sortir le couvercle de la chambre du filtre

D Die Schraube an der Abdeckung lösen, die Sicherung um 90 Grad gegen den Uhrzeigersinn drehen, die Abdeckung des Filterteils entfernen



PL Ostrożnie usunąć zabrudzony filtr, następnie zamontować nowy oraz wykonać powyższe czynności w kolejności odwrotnej

GB Gently remove the old filter, put in the new one and carry out the opposite to all the previously mentioned operations in the reversed order

RUS Осторожно удалить загрязненный фильтр, затем вмонтировать новый и выполнить те же действия в обратной последовательности

F Enlever soigneusement le filtre usé, en installer un nouveau et réaliser les opérations mentionnées ci-dessus dans l'ordre inverse

D Das verschmutzte Filter vorsichtig abnehmen, das neue einlegen und die oben genannten Arbeitsschritte in umgekehrter Reihenfolge durchführen